

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.—Defensor de los intereses de España en Marruecos

مليلة في يوم الخميس 17 ذوالحججة 1327

SUSCRIPCION

Melilla, un mes 1 Pta.
Málaga, Tánger y Ceuta, 2 Ptas.
Número suelto, 5 ctmos.

SUPLEMENTOS ARABES

Melilla, Melilla, Administración y Telégrafos, calle de la Iglesia, número 7

SUSCRIPCION

Extranjero, semestral 20 Ptas.
Marruecos, semestral 15 Ptas.
Anuncios, precios convencionales

Conclusiones

adoptadas por el tercer Congreso Africanista

Sección I.ª.—COMERCIO

1.ª La nueva situación creada por el desarrollo adquirido en territorio de Africa, obliga á transformar el régimen tributario y administrativo de la región de Melilla, donde impera nuestro dominio, procurando la debida protección á la industria y comercio nacional, y favoreciendo todo lo posible el comercio general con el interior del Imperio de Marruecos.

2.ª El régimen arancelario de Melilla, la Restinga, Cabo de Agua y demás puertos que se habiliten para el comercio, se someterá al que rija en la Península y sea de posible aplicación; pero dejando amplia base ó desarrollo para el comercio con Marruecos, que disfrutará de completa franquicia, sin gravamen alguno de arancel, arbitrio municipal ó cualquiera otro que pueda establecerse.

3.ª Para la implantación del régimen que se indica en las conclusiones anteriores, se constituirán en Melilla y demás puertos citados, Docks para el comercio de tránsito.

4.ª Según la forma en que el Gobierno resuelva el régimen de nuestros dominios en el Norte de Africa, deberá implantarse la navegación de cabotaje y dar toda clase de facilidades á la marina mercante nacional para sostener el tráfico con la Península.

Se recomienda, especialmente, una protección afecta á todo género ó artículo de peso que constituya base de carga para favorecer la exportación nacional, y se ratifican las conclusiones adoptadas en este sentido en el congreso anterior en cuanto á la importación de ganado.

5.ª Para que el comercio español pueda competir con el extranjero en Marruecos, el Gobierno necesita indemnizar á la industria de los derechos arancelarios devengados por las primeras materias, de todo gravamen que pese sobre la industria, de los recargos sobre artículos estancados ó sometidos á monopolios, y hasta conceder primas de exportación á los productos más recargados por el coste de su fabricación.

Deberá entenderse siempre, que estos privilegios sólo se concederán á los productos destinados á la exportación á Marruecos, para el fomento de la industria y trabajo nacional.

6.ª Para que el comercio español arraigue y se desarrolle en Marruecos, es muy conveniente la creación de depósitos comerciales en determinados puertos y ciudades del interior del Mogreb, para la propaganda y venta en comisión de todos los productos del suelo y de la industria nacional.

Como auxiliar de estos trabajos, el Gobierno protegerá á los intermediarios y agentes dedicados á este fin.

7.ª Los productos de Marruecos, á su ingreso en la Península, deberán tener un margen de protección para favorecer las relaciones comerciales con el Mogreb, sin que este beneficio pueda extenderse á otros países extranjeros. Con tanta razón como en Portugal, debe aplicarse á Marruecos el principio que preside el régimen económico arancelario para determinados países limítrofes de intereses afines.

(Continuará.)

Sección árabe

اعلام الاخبار الواردين علينا من مدينة
واس على امر من الامور لان في هاته
الايام الماضية ورد علينا ما فد ذكر بان
ولد الهفري ارسل له مرلانا حفيظ ان يقدم
الى بلاد الروم ان يشتري له مكينات
عديدة لاجل الاستعداد لانه اراد ان يستبح
غسكرة ويتوجه به الى جميع المعركات
لانه تكاثرت عليه المصاييب من كل حية
ولا له الانقلاط من ذلك وبعث نايبه
المذكور بقدومه الى بلاد الروم ان يشتري
له ما ذكرنا من مدون التي هي مجاورت
كنجس البروص وورد علينا بعد ذلك
بانه اشترى عدد من مكينات المذكورين
ولا اتصل بنا الا ما الذي نفو له ولا ما
فعل بالسلاح اما تمكن به لم لا نعرف
ما صنع وانظروا في هاته الاحوال الامور
بها مولانا حفيظ

El texto árabe

Sobre la fabricación de armas en Fez.

COSAS DE LOS MOROS

Remedios heróicos

Contra las penas del alma y los dolores del cuerpo, tienen los moros remedios infalibles, segun ellos, como que se fundan en la fé ciega de los islamitas.

Desde luego, el amor ha sido considerado, y con razón, como una enfermedad grave, que merece fuerte tratamiento, sin contemplaciones de ninguna clase y teniendo en cuenta que *medicamento non meto*.

Los sabios morunos colocan el amor al lado de la fiebre y le conceden tanta importancia como á las viruelas. Quizás están en lo cierto.

Atendamos á lo que decía un eminente médico del país:

«El mejor remedio para el que ama es llegar á la posesión del ser amado.»

Pero como no siempre las *Fátimas* están á disposición de los *Hametes*, la eminencia médica prosigue:

«Si ello es imposible, deben intentar hacerse amar por otra mujer, que haga olvidar la deseada, y si tampoco basta el remedio, entonces el enamorado habrá de dedicarse al comercio ó al estudio, especialmente de la gramática y de las fuentes del derecho.»

No se nos alcanza la razón de que sea mejor el estudio de las conjugaciones ó de los *hadits*, que el de otra materia

cualquiera; pero cuando el autor lo dice, por algo será.

Puede ocurrir, sin embargo, que el infortunado amator se pase un año dando vueltas á los verbos sordos y á las letras enfermas y no consiga arrancar de su pecho la pasión que le abrasa.

Llegado este caso, no se pierda, por eso, la esperanza de curación. La magia se encargará de ella.

Véase la receta. Se toman tres hojas de papel en las que se escriben determinadas palabras, que publicaremos si alguno nos lo pide. Una de esas hojas se coloca en el corazón del cadáver de una cordera en putrefacción. Después se toma en la mano otra hoja y se frota sobre el corazón del enamorado. La última hoja se envuelve en un pedazo de albornoz negro y se coloca en una tumba olvidada al lado de la cabeza del muerto, diciendo: «Este es el corazón de Mohamed; que la paz de Dios sea castigo que reparas en esta tumba; este es el corazón de Mohamed, hijo de X, cerca de tu cabeza hasta que un camello pase por el ojo de un agujero.»

Desde que esto se haga, todos los afares mueren; todo deseo se extingue, y el moro puede irse tranquilo; jamás se acordará de la ingrata.

Los celos se curan en la mujer muy fácilmente cuando se padecen por una mujer. Basta darla á beber sin que ella lo sepa hígado de chacal mezclado con miel.

Como se ve para los galanes morunos no hay ducas que se resistan. ¡Dichosos ellos!

Crónica de Casablanca

(De nuestro corresponsal)

El asesinato de la señora de Krake, esposa del agente de los hermanos Mannesmann en esta ciudad, ha dado lugar á una determinación del cuerpo consular, de la que se esperan muy buenos frutos.

El asunto tiene mucha importancia pues se trata de una modificación del régimen judicial, hasta ahora en vigor en Marruecos, para el extranjero.

Los cónsules, jueces de sus súbditos respectivos, abdican de sus derechos y confieren el mandato de la persecución de los delitos á Francia y España de suerte que éstas Naciones y no todas serán las que tengan en Casablanca y sus cercanías la jurisdicción criminal.

He aquí, ahora, la génesis y desarrollo, de reforma tan trascendental.

Como consecuencia del crimen á que al principio se ha hecho referencia, Mr. Dordé, el Inspector de Policía francés, ha manifestado que si él no llegaba al descubrimiento de todos los criminales y al castigo de todos los delitos, era por lo reducido de sus facultades que no le permitían invadir la jurisdicción de los cónsules extranjeros, gracias al régimen de capitulaciones vigente en el Imperio Moghrebíta.

El inspector hizo presente que conocía á todos los sujetos sospechosos y que lamentaba no tenerles bajo su mano para concluir con las gentes de mal vivir que han hecho de Casablanca lugar de cita.

En análogos términos se han expresado los representantes de España, y el cuerpo diplomático ha tomado en consideración esas alegaciones y ha decidido encargarse al comisario francés y á otro español la organización general de ese servicio en Casablanca.

Para legitimar el acuerdo, se ha invocado que los extranjeros no se en-

cuentran ya en Casablanca en un pueblo tiranizado por el Maghzen, y que, por el contrario, hay allí unas autoridades europeas que cuentan con todos los medios necesarios para asegurar el orden.

El cuerpo consular—se dice—ha concluido por reconocer los inconvenientes de que la policía francesa y española se vieran atadas de manos frente á los delinquentes extranjeros, y ha decidido confiar el servicio á dos comisarios, francés uno y español otro.

De hoy en adelante funcionarán en el puerto de Dar-El-Baida oficinas que recogerán toda suerte de informaciones respecto á los que lleguen y se embarquen, y se encargarán de seguir la pista á los sospechosos. Los hoteles tendrán la obligación de remitir á las Comisarias los datos referentes á los viajeros que en ellos se hospeden.

Hé ahí la novedad más importante de la semana; mejor dicho, la única.

Sus.

Cómo compró Abd-el-Azis sus alhajas

Nuestros lectores conocen la suerte que han corrido las alhajas que Abd-el-Azis empuñó en la banca francesa, poco antes de su destronamiento; digamos cómo las adquirió, pues no deja de ser curioso.

Hace unos siete años, cuando Muley Abd-el-Azis se hallaba en el apogeo de compra de cosas europeas, pidió á una compañía francesa le enviara una colección de alhajas escogidas.

Muy pronto envió aquella á Marruecos dos de sus agentes, portadores de una pesada maleta llena de alhajas de todas clases, representando un valor de tres millones de francos, aproximadamente.

Todo esto ocurría en el mes de Julio. Después de un viaje terrible de ocho días á lo largo de las sendas, abrasados por un calor asfixiante, nuestros dos viajeros llegaron á Fez. Eran al caer del sol. Después de una comida frugal se arrojaron sobre sus lechos en la frescura de la noche, para gustar al fin un reposo tan esperado.

A las diez se llamó á su puerta. El sultán había tenido noticia de su llegada y quería verles enseguida con sus alhajas.

Los agentes se sintieron vencidos por el sueño. Pero el agente que les acompañaba les evidenció todo el interés que para ellos tenía el dar satisfacción á la impaciencia sherifiana.

Y heles aquí en palacio, en un largo corredor, entre dos grandes puertas. Con una sola linterna para alumbrarse, el sultán estaba allí sobre un largo banco de piedra, donde les esperaba.

Se puso ante él la preciosa maleta; pero las llaves de las cerraduras, selladas en Tánger por los administradores de la Aduana, no habían llegado todavía.

Pero ¡qué importa! Con un martillo y unas tijeras se destroza todo.

El sultán estaba muy impaciente. La maleta fué abierta. Estaba llena de fino serrín, donde estaban mezcladas las maravillosas alhajas. Se debían colocar éstas en los cofrecitos llevados aparte; pero á todo aquello el sultán no pudo esperar.

Y hele aquí, ayudado por los joyeros, buscando entre serrín las alhajas.

Examinálas, y aquellas que le complacen desaparecen en su amplia manga; las otras las colocó cerca de él, en montón, sobre el banco de piedra.

Toda esta escena fué silenciosa, bajo

la bóveda sombría, á la luz ridícula de la buja de su gran linterna labrada. Terminada la tarea, Abd-el-Azís se levantó, dió las buenas noches á sus visitantes y desapareció en los misterios del palacio, llevando sobre él, y en las manos de su gran eunuco, las alhajas cuya elección acababa de hacer sin preguntar por su precio.

Esto se arreglaría con el visir encargado de esos asuntos. El sultán se había quedado con alhajas por valor de más de un millón quinientos mil francos.

Crónica de Fez

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

Las noticias que se reciben de la región de Tazza han causado bastante sensación en Fez, no solo en la población, muy impresionable de suyo, sino en el mismo Dar-El-Maszen, que siempre sigue la política de indiferencia.

En efecto; al saber que Muley-El-Kebir, bien trabajando por cuenta propia, bien laborando en favor de Muley Abd-El-Azís, ha entrado en Tazza, Muley Hafid ha dado muestras de intranquilidad.

Su primer acto ha sido dar órdenes urgentes para que sea reforzada convenientemente la mejal-la que se encuentra en la tribu de Hicina.

Parece que el Sultán abraza el propósito de hacer con esa fuerza de columnas.

Esto viene á demostrar que, en efecto, Muley Hafid desconfía del jefe de la mejal-la, el Kaid Mahbud, pariente de Muley El-Kebir y con quien le supone en trato.

Comprendiendo las fatales consecuencias que acarrearía para el Maghzen la traición del Kaid, se ha pensado en la división de la mejal-la, confiando el mando de una de las columnas á Si-Omar-Addi, jefe del primer visir.

Pero lo grave es que el Kaid Malibud se ha negado á regresar á Fez, según se afirma, cuando Si-Omar se le presentó con la orden del Sultán.

Esta noticia no está confirmada todavía; pero de ser cierta tendría el hecho indudable trascendencia. Si las tropas de la mejal-la están del lado del kaid, muy apurado ha de verse Muley Hafid para batir á Muley-El-Kebir.

Lo único que de seguro se sabe hasta el presente es que el último al llegar á Tazza se ha apoderado, con la aprobación de todos los jefes de las tribus vecinas, de los bienes del Pretendiente que se encontraban en dicha ciudad.

Hay, pues, motivo, para que el Sultán se encuentre impresionado por esas nuevas.

Rds.

“NUEVO MUNDO”

Es por todos conceptos interesante el número que hoy se recibirá en Melilla.

Contiene grabados preciosos, relativos al nuevo rey de Bélgica, llegada de las tropas á la Península, últimas inundaciones, buques de guerra en Melilla y un artístico retrato de la célebre baronesa de Vaughan.

En la torre Eiffel

Telefonía sin hilos

La entrada del próximo año 1910 será señalada en París, por una sorprendente novedad, pues parece que se ha llegado á un sistema perfectamente práctico de telefonía sin hilos.

El descubrimiento se debe al ingeniero Mr. Blandel, quien ha conseguido después de largas experiencias sacar al invento de los límites del laboratorio para dedicarlo al público servicio.

Con este sistema, cuya primera estación va á ser instalada en la torre Eiffel se ha conseguido percibir muy distintamente la palabra á más de 400 kilómetros de distancia.

En la célebre torre se han establecido ya los principales aparatos, y sólo resta colocar los micrófonos, cosa que estará hecha dentro de la semana.

Las primeras experiencias públicas

tendrán lugar, probablemente, entre la torre Eiffel y uno de los puertos del Este de Francia.

Además, se trabaja para completar la instalación de la radiotelegrafía de la torre, creyéndose que dentro de cuatro meses circularán los despachos entre la capital de Francia y Madagascar.

Los sucesos del campo

Noticias varias

La Junta de Defensa

Se ha dividido en dos subcomisiones, las cuales estudiarán separadamente el plan general de fortificaciones en los recintos interior y exterior.

Aquel termina en el Atalayón. Ayer dieron comienzo sus trabajos, á los que se imprimirá gran actividad, para terminarlos en breve plazo.

Mejorado

El general Sotomayor se encuentra completamente restablecido de la dolencia que le aquejaba.

Su primera visita fué para el comandante en jefe. Mucho lo celebramos.

El segundo montado

Ha recibido órdenes este regimiento de estar preparado para embarcar en el trasatlántico que ha de conducirlo á Málaga y que es esperado en nuestra Plaza de un momento á otro.

Visita

El general Marica, con sus ayudantes, visitó ayer Sidi-Ahmed el Hach, de donde regresó á la caída de la tarde.

Donativo

El Economato Militar ha regalado varias cajas de galletas para los enfermos asilados en los hospitales.

El Bachir

Ayer tarde, acompañado del ilustrado intérprete Sr. Marin, visitó el Bachir la bocana de Mar Chica, regresando á la plaza al oscurecer.

Colisión

Entre los kabileños de Ulad-Sottut surgió ayer mañana una colisión, cruzándose muchos disparos entre los combatientes.

Segun nuestros informes, de la lucha resultaron dos moros muertos y varios heridos.

Fuerzas de la Restinga, requeridas por las familias de los que peleaban, acudieron al lugar de la contienda, logrando, sin gran trabajo, calmar los ánimos que estaban muy excitados.

El “Río de la Plata,”

En las primeras horas de la mañana de ayer abandonó la rada el crucero “Río de la Plata”, recorriendo la costa occidental de la Península de Tres Forcas.

A las siete de la tarde retornó á la plaza.

Los ricos y los pobres

A menudo se ofrecen á la vista del transeunte gentes desarrapadas, llenas de harapos y revelando en su fisonomía todas las torturas de la miseria.

Ruedan de aquí para allá, como elementos estériles de la sociedad; aquí tropiezo, allí caigo; siempre despreciados, constantemente perseguidos.

Esa es la espuma del arroyo, que de seguro se advertirá también en otros países, pero no de una manera tan descarnada y nauseabunda como en España.

El problema de los pobres, gravita como lesa de plomo sobre los ciudadanos. Pero, ¿cómo resolverlo? ¿Por el sistema de la limosna individual?

¡Es inútil! Eso sería lo mismo que pretender calmar la sed de un ardoroso caminante vertiendo sobre sus secas fauces una gota de agua.

Como son muy pocos los que pueden dar, el problema es insoluble. Sí, insoluble, porque en España á veces son más pobres los que dan que los que reciben. ¿Qué limosna puede dar un infeliz obrero, empleado ó sirviente, que no puede permitirse el lujo de fumar, como no sea de gorr; que viste á plazos, que mal come; no bebe sino agua,

y esa sin filtrar; no duerme, porque trabaja en horas extraordinarias para llevar algún alivio á las necesidades de su hogar?

En España no sólo son pobres los que piden limosna, sino los que ni trabajando ni sin trabajar pueden subvenir á sus necesidades y á las de quienes dependen de ellos. En Francia—la despooblación aumenta, porque los pobres de levita no quieren echarse encima las obligaciones propias de la familia, y se vive... individualmente.

Pero por acá hay menos egoísmo, más corazón, más arraigo de familia, y cada cual se lanza á los abismos de lo desconocido, creado—de cada diez casos, ocho—familias que no se pueden sostener. Pida usted á esos héroes y á esos mártires que dan lo que no tienen á los mendigos, á los pordioseros. ¡Imposible! Pasan de largo y no cierran su bolsa ante el infortunio ajeno, porque la tienen vacía, y el suyo es quizá más apremiante, más desgarrador que el de los infelices peticionarios del arroyo.

El problema de la mendicidad no se resolverá en España mientras no se organice la filantropía oficial. Pero esa filantropía no existe, y, si existe bajo alguna forma latente, carece de corazón.

Hoy las gentes de corazón van de prisa, no tienen tiempo de pararse á escuchar lamentaciones ni gritos de dolor. Por eso no van á pie, sino en tranvía, en coche ó en automóvil, para no ver, para no tener ocasión ni tiempo de conmoverse.

La mendicidad con sus lacras, es un virus social, algo así como un humor herpético; una excrecencia de la sangre adinerada.

Los harapientos piden limosna á los pobres de levita, porque quienes no son pobres y podrían dar el óbolo de la caridad no están á su alcance. Y el pobre de levita, solicitado por el pordiosero, se hace el sordo y el ciego á las insinuaciones del mendigo, porque á menudo á su vez lleva el estómago tan vacío como el bolsillo y el corazón más lleno de la tristeza de su propio infortunio que de la conmiseración del ajeno. ¡Pobres, pobres!

NOTICIAS

Economato Militar

Mañana, 31, con motivo del recuento de existencias, se cerrará la expenduría á la una de la tarde.

“Casino Español”

En la Junta general reglamentaria, celebrada por esta sociedad, fué elegida la siguiente Directiva:

Presidente, D. Pablo Vallescá. Vicepresidente, D. Jaime Tur y Mary.

Contador, D. José Peso. Tesorero, D. Angel Olavarrieta. Secretario, D. José Gallardo. Vicesecretario, D. José Alba Castillo.

Vocales, D. Eduardo Gattierrez, y D. Bernardo Buenaposa.

En vista de la importancia adquirida por la Sociedad, su Junta Directiva, autorizada por la general, tiene el loable propósito de proceder á la construcción de un nuevo edificio que responda á las crecientes necesidades del Casino.

Multas

La policía multó ayer á varios sujetos que tenían atadas varias caballerías á la puerta de sus respectivos domicilios, interceptando el tránsito público.

Los amigos de Jorge

En infraganti delito de jugar al monte, fueron sorprendidos dos vecinos de esta plaza, los cuales pasaron á la prevención.

Se vende

una casa en la calle de San Miguel (parte alta de la plaza).

Informarán en esta Administración.

Detenido

La guardia civil condujo ayer á la plaza á un moro habitante en el poblado de Nador, detenido en ocasión en que se proponía «afansar» algunos efectos que existen en aquel campamento.

¿De quién es el fió?

En la vía pública fué encontrado un envoltorio con algunas ropas.

En el Centro de Policía se encuentra á disposición de su dueño.

Soldado demente

El Jefe de Policía entregó ayer al jefe de la guardia del Principal á un soldado del regimiento de Bargas que días pasados se fugó del fuerte de Cabrerizas, y que, según todos los indicios, debe tener perturbadas sus facultades mentales.

Más donativos

Nuestro compañero D. Cándido Lobera ha recibido de «El Imparcial» las siguientes cantidades para los soldados que se indican á continuación, los cuales pueden pasar á recogerlas á esta Administración, ó delegar en persona de su confianza, debidamente autorizada:

Donativo del pueblo de Riobobos para los soldados siguientes que prestan sus servicios en el ejército de operaciones en Melilla:

Batallón de Cazadores de Llerena

Don Julio Izquierdo Fernández, 5 pesetas; Pascual Rodríguez Caballero, 5 idem.

Batallón de Cazadores de Las Navas

Felipe Moreno Pérez, 5 pesetas; Nicomedes Dillana Pérez, 5 id.; Aureo Arroyo Moreno, 5 id.; Alejandro Gallardo Pérez, 5 idem.

Regimiento Húsares de la Princesa

Elias Ramos Pérez, 5 pesetas.

Regimiento Lanceros de la Reina

Fernando Santos Pérez, 5 pesetas.

Regimiento del Rey

Alejandro Caballero Bravo, 5 pesetas.

Total 45 pesetas.

Donativo del pueblo de Parrillas (Toledo) para los soldados siguientes que prestan sus servicios en el Ejército de operaciones en Melilla:

Regimiento Infantería del Rey

Pascual Vadillo Sánchez, segundo batallón cuarta compañía, 11 pesetas; Primitivo Peligro Lozano, primer idem primera id. 11 idem.

Cazadores de Talavera

Teodoro Jimenez Sánchez, cuarta compañía, 11 pesetas.

Donativo del pueblo de Navalcán para los soldados siguientes, que prestan sus servicios en el ejército de operaciones en Melilla:

Regimiento de Cazadores de María

Cristina León Sánchez Roper, asistente del espejón, Hospital de Chafarinas, 5 pesetas.

Regimiento de Saboya núm. 6

Enrique de la Cruz Expósito, segundo batallón, cuarta compañía, 5 pesetas.

Regimiento de Húsares de Pavía

Pedro Jiménez González, segundo escuadrón, 5 pesetas; Felipe Peña Barreiro, segundo escuadrón, 5 id.

Elche de la Sierra.—Batería montada: Manuel Carcelero García, 33'80 pesetas; Juan A. López, 33'80 id.

Los soldados segovianos abajo expresados pueden también recoger las mudas completas que, por conducto del Sr. Rodas, ha recibido nuestro dicho compañero:

Daniel Pascual Miguel, batallón de Arapiles, tercera compañía; Manuel Silvestre Miguel, id. de id., segunda id.

¡Para Reyes!

¡Para Reyes!

No comprar juguetes para dicha fiesta sin antes admirar el grandioso surtido que en sugestivos y caprichosos juguetes han recibido procedente de Alemania

Maipartida Hermanos S. en C.

Exposición permanente en su espacioso establecimiento desde hoy.

Turrón de Jijona

En la calle de Tetuán, núm. 1, se vende á los siguientes precios:

El que antes se vendía á 18 reales, ahora á 16; y el que se vendía á 16, ahora á 14.

En todos los demás artículos, se ha hecho una gran rebaja.

TELEGRAMAS

(POR EL CABLE)

De nuestro corresponsal la Agencia Fabra

Disposiciones de Guerra

El «Diario Oficial» del ministerio publica las siguientes disposiciones:

R. O. disponiendo que el capitán Millan que prestaba sus servicios en la División de Caballería pase á desempeñarlos en el Cuartel General del Ejército de operaciones.

R. O. confirmando las recompensas concedidas á las clases é individuos de tropa por el General Marina por los méritos contraídos en la defensa del bloque número 2 y campamento de Sidi Ahmet-El-Hach los días 22 y 23 de Julio último.

R. O. aprobando un crédito para la adquisición de útiles con destino al depósito de ganado de Melilla.

R. O. disponiendo que el comandante de Caballería Cabanellas del Escuadrón de cazadores de Melilla, quede en situación de excedente en Melilla.

Publica también la siguiente propuesta de destinos en el cuerpo de Ingenieros:

Teniente coronel Monte, pasa del segundo Regimiento á situación de excedente en Melilla, mandando en comisión el grupo de ingenieros afecto á la primera División; Capitán Castañón de la Comandancia de Ingenieros de Melilla á excedente en la misma Plaza, continuando en comisión en la Comandancia; Capitán Ruiz Capilla, pasa al 7.º Regimiento mixto, siguiendo en comisión en la Comandancia de Melilla; segundo teniente Bolado al tercer Regimiento mixto, siguiendo en Melilla en comisión, y segundo teniente Urbano del segundo Regimiento mixto al mismo cuerpo.

Un crimen de novela

Un seguro.-El crimen.-Pasando por muerto.-Detenido.-Suicidio

Recíbense telegramas de París dando parte de un suceso que está siendo tema de todas las conversaciones.

No hace mucho tiempo un ingeniero ruso, formalizó una póliza de seguros con una importante sociedad, por valor de 270.000 francos á su muerte.

El ingeniero había concebido el propósito de matar á sujeto que tenía con él exacto parecido físico, á fin de pasar por muerto y defraudar á la compañía.

En efecto, pasadas unas semanas, asesinó á su «igual» marchando á refugiarse en Francia.

Descubierto el engaño, la policía consiguió detener ayer al ingeniero.

Este manifestó encontrarse enfermo pidiendo que se le condujera al retrete, donde tomó una dosis de cianuro potásico, falleciendo momentos después.

El Rey D. Manuel

El Soberano de Portugal ha llegado á Oporto donde se le ha hecho un cariñoso recibimiento.

D. Manuel recorrió los lugares inundados, socorriendo á las víctimas.

Vapor perdido

En Berlin se considera perdido á juzgar por las noticias recibidas el vapor «Capria» de la matrícula de Hamburgo, que llevaba á bordo 23 tripulantes.

Indulto

Mr. Fallieres ha firmado esta mañana un decreto concediendo indulto del resto de la pena que le fué impuesta al camarero que en 24 de Julio le agredió.

Lista civil

La Cámara de Bruselas ha prestado su aprobación al proyecto de ley fijando la lista civil del Rey en 3.300.000 francos.

Mejoras en París

La Cámara de diputados de París ha aprobado la emisión de un empréstito por la suma de 700 millones para obras de saneamiento y embellecimiento en la capital de Francia.

El Rey á Granada

Está confirmado, según telegrafían de Granada el viaje de D. Alfonso á esta ciudad.

Sábase que llegará el día 31, hospedándose en el Hotel Alhambra Palace.

El Rey revistará al Regimiento de Córdoba y visitará á los heridos y enfermos procedentes del Ejército de Melilla.

Además recorrerá la Alhambra detenidamente.

En el Hotel dará guardia fuerza del regimiento de Córdoba.

A las cinco de la tarde regresará D. Alfonso á Madrid.

Con motivo del viaje han celebrado una conferencia los gobernadores civil y militar de Granada.

Obras públicas

Sábase en Cádiz que el Ayuntamiento de Chiclana ha tomado el acuerdo de acometer varias obras públicas, á fin de contener la emigración, que va aumentando mucho.

El jefe del partido liberal en la localidad ha escrito al Sr. Moret interesando la realización de trabajos que se demandaron hace años.

Motín

El vecindario de Valdigna (Valencia) se ha amotinado, oponiéndose á la celebración de la subasta anunciada para el arriendo de la renta de consumos.

El alcalde, en vista de lo ocurrido, ha suspendido el acto.

El gobernador ha acordado que se celebre el día 31, mandando concentrar previamente la guardia civil.

Armonía

El corresponsal del «Standard» en Berlin ha telegrafiado manifestando que el Kaiser y el canciller buscan la unión con Inglaterra bajo la base de una cooperación en los asuntos coloniales y de Oriente.

Presupuestos

La Cámara de Río Janeiro ha aprobado ya todos los presupuestos de los departamentos, excepto el de Hacienda, que quedará votado hoy.

Discurso de Collazo

La sesión que ayer celebró el Ayuntamiento de Barcelona fué presidida por el Sr. Collazo.

Este pronunció un discurso agradeciendo las frases de elogio que los concejales le dirigieron al tener noticia de que había presentado la dimisión de su cargo.

Añadió que había querido dejar la alcaldía en primer lugar por motivos de salud y, en segundo, porque no quería soportar la larga tramitación del asunto de la Casa de Corroos, cuya construcción consideraba de urgente necesidad; pero que el gobierno, y especialmente el ministro de la Gobernación habían dado pruebas de desear rapidez en la tramitación habiendo dictado ya en efecto la correspondiente Real orden.

Garganta voz y boca se curan con las pastillas del Dr. Caldeiro. En farmacias, caja 1'50 pesetas; por 2 la remite el autor. Puerta del Sol, 7. Madrid.

ÚLTIMA HORA

(POR CABLE)

(DE LA AGENCIA FABRA)

La recluta de la armada

Por el Ministerio de Marina se le dado las oportunas órdenes para que tenga lugar la incorporación á las filas de la armada de los inscritos del acta reemplazo con arreglo á la ley.

Conferencia

El general Concas ha celebrado un detenida conferencia con el Gerente de la Sociedad de Construcciones Navales encargada de la escuadra.

Parece que en la entrevista se ha tratado de ciertas obras que es necesario llevar á cabo en el acorazado «Pelayo».

Un plano

En el Ministerio de Marina se ha recibido un detallado plano que comprende toda la costa desde la plaza de Melilla hasta el cabo de Tres Forcas.

El plano ha sido levantado por la oficialidad del crucero «Rio de la Plata» y de él se hacen grandes elogios.

La repatriación

Esta tarde han conferenciado el general Luque y el general Rios Jefe del Estado Mayor Central.

Asegurase que en la conferencia quedó decidido que la repatriación de parte de las fuerzas del ejército de operaciones de Melilla no tendrá lugar hasta la segunda quincena de Enero próximo.

Enfermo

Se encuentra enfermo de mucha gravedad el Duque de Sexto.

Las listas colocadas en su casa se cubren de firmas.

El obispo de Madrid-Alcalá ha confesado esta tarde al enfermo.

Barco

Dicen de El Ferrol que ha zarpado el torpedero «Proserpina».

Donativo

El Presidente de la Asociación de la Prensa ha remitido en concepto de donativo 250 pesetas para un marinero del cañonero «General Concha» herido en la campaña.

Campamento atacado

Despachos de París dan cuenta de que en el ministerio de la Guerra se ha recibido un telegrama del Comandante Militar de Zehad participando que unos 300 indígenas de Borku han tomado por asalto un campamento de meharistas.

De la lucha han resultado veinte tiradores franceses muertos ó desaparecidos y herido un teniente.

El campamento fué incendiado por el enemigo, pereciendo muchas cabezas de ganado.

Han sido reforzados todos los puestos militares de la comarca.

Cambios del 29

París 7'45
Londres 27'08

Espectáculos

Cinematógrafo

La empresa que con tan feliz éxito está exhibiendo lo más escogido de las películas en este Salón, prepara para esta noche un notable programa. A instancias de distinguidas familias de la localidad, se repetirá la preciosa película «El perro agradecido».

Programa

- 1.º Fabricación del Champagne.
- 2.º Marido y mujer van en tandem.
- 3.º La ohimenes humea.
- 4.º Tal para cual.
- 5.º El hombre de paja.

t
p
ta
lo
bi

1
gos
mil
en
Call

legiti

Carn

Nueva aj
DH.

Gran B
egipci
A
Pro

**Se
bita
cam
la I;**

**MARQUE
JERI**

Aceite

Analizado
lilla.

El Hta
La arr
Unico punt
cón de «Viva
General

Se vend

juego de tacos,
Razón, Gran
dro Lerchundi

A los 1

Pueden pasars
ción, los antigas
periódico y las p
les conceda la ex
en las diversas zo
po exterior.

Casa-Comisión
DESPACHOS
de
ADUANA

AGENCIA CABO



CONSIGNACIONES

Transportes combinados desde domicilio Barcelona á Muelle Melilla á precios muy económicos.--Agentes en Barcelona, Sres. Domenech y Cert Hermanos. Paseo de Colón, 17. Servicio combinado desde Muelle Málaga al de Melilla por los vapores particulares que hacen escala, y especialmente por el vapor CABO PAEZ, propiedad de la casa que hará DOS SALIDAS semanales del puerto de Málaga.

Precios y condiciones ventajosas Para más informes: Joaquín Cabo, Lorenzo Gendra, 8, Málaga

NOTA; Suplico á mis clientes que al transmitir los pedidos que han de venir por ferrocarril, hagan saber á los remitentes que las expediciones de pequeña velocidad sean facturadas á Málaga-Puerto, y que, remitan los talones á mi domicilio en Málaga. También es de interés, pidan siempre la tarifa más económica para evitar sean sorprendidos por los factores de la compañía, que indica empalmes que conviene á la compañía expedidora con perjuicio del receptor.

Compañía de los Caminos de Hierro del Sur de España

PARIS Á MELILLA (AFRICA ESPAÑOLA)

IDA.—TRAYECTO 52 HORAS 35 MINUTOS

PARIS estación de Orleans	salida	los 6, 16, 26 á 12 ^h 17 tarde
MADRID estación Norte E.	llegada	los 7, 17, 27 á 2 ^h 23 tarde
MADRID estación M. Z. A.	salida	los 7, 17, 27 á 9 ^h noche
ALMERIA estación Sur-España	llegada	los 8, 18, 28 á 3 ^h 30 tarde
ALMERIA vapor «Velarde»	salida	los 8, 18, 28 á 9 ^h noche
MELILLA (Africa Española)	llegada	los 9, 19, 29 á 5 ^h mañana

VUELTA.—TRAYECTO 53 HORAS 14 MINUTOS

MELILLA (A. E.) vapor «Velarde»	salida	los 9, 19, 29 á 10 ^h noche
ALMERIA	llegada	los 10, 20, 30 á 6 ^h mañana
ALMERIA estación Sur-España	salida	los 10, 20, 30 á 11 ^h 40 mañana
MADRID estación M. Z. A.	llegada	los 11, 21, 1 ^{er} á 7 ^h 10 mañana
MADRID estación Norte España	salida	los 11, 21, 1 ^{er} á 8 ^h noche
PARIS estación de Orleans	llegada	los 12, 22, 2 á 9 ^h 44 noche

El magnífico vapor «Velarde» que hace el trayecto de Almería á Melilla sale de Almería para Melilla los 8, 18 y 28 de cada mes y de Melilla para Almería los 9, 19 y 29, tomando viajeros y mercancías para los dos puertos.

PRECIOS de pasaje de ALMERIA á MELILLA ó vice-versa

1.^a CLASE 10 pesetas 2.^a CLASE 5 pesetas

SAN ANTONIO

Fábrica de Máquinas Hidráulicas y Cemento Armado

Don Manuel Fernández Martín

Depósito de cemento de las mejores marcas conocidas.—Se hacen toda clase de encargos.—Precios económicos sin competencia.—Entrada libre.

Fábrica, Oficinas y Despacho: GRAN CAPITAN, núm. 9.—POLIGONO

Banco de Cartagena

CAJA DE AHORROS

Cartagena, Murcia, Sevilla, Huelva, Lora, La Unión, Aguilas, Orihuela, Mazarrón, Haza, Caravaca, Alicante, Melilla, Palma, Yucá y Cádiz

Saldo anterior Ptas. 11.427.672'35

Imposiciones durante la semana 408.131'78

Suma 11.835.804'10

Reintegros 297.449'49

Saldo 11.538.354'61

Melilla 18 de Diciembre de 1909.

Sucursal en Melilla, Calle Granada núm. 10

PESO, FOTOGRAFO

al lado de la Iglesia en construcción

Venta de papeles y postales para impresionar, el citrato y bromuro de plata. Papeles Marlon á fondo blanco y tinte azul, y fondo azul con trazo blanco. Placas recibidas directamente de la casa Lumière en todos tamaños. Placas positivas para verdoscopo. Páase-partes, cartones, cubetas, escurridores, copas graduadas, embudos, rejillas de cristal, linternas de viaje, cloruro de oro, metól, hidroquinona, sulfatos, carbonatos, hiposulfatos, etc., etc. Gran colección de postales de los actuales sucesos. Vistas panorámicas.

PESO, FOTOGRAFO.—Al lado de la Iglesia en construcción

SAN MANUEL

Fábrica de mosaicos hidráulicos, cemento armado y piedra artificial

Depósito de cementos y cal hidráulica de la sociedad J. A. P. de Lalargue

Manuel Amaya Ramirez

Almacenes, Fábrica y Oficinas: CARLOS DE ANELLANO.—MELILLA

SECCION OFICIAL

Junta de Arbitrios

EDICTO

El General Presidente de la Junta de Arbitrios de esta plaza.

Hago saber: Que el Excmo. Sr. General Gobernador Militar de esta plaza se ha servido aprobar lo propuesto por esta Junta acerca de que en lo sucesivo todos los que soliciten terrenos para edificar, habrán de acompañar á su instancia un documento en que se acredite que el solicitante ha depositado en la caja de esta Junta 250 pesetas por cada solar que pida, si estos pertenecen á los barrios importantes y 50 pesetas si corresponden al obrero ó al de Triana.

De no acompañar dicho documento no serán tenida en cuenta las solicitudes respectivas.

Dichas sumas serán descontadas á los interesados de la cantidad que hayan de satisfacer por derechos de edificación y si esta fuera menor, se les reintegrará la diferencia; pero si no cumplieran las condiciones de la concesión quedarán á beneficio de esta Junta.

Serán igualmente reintegradas las sumas citadas á aquellos peticionarios que sus instancias fuesen desestimadas.

Melilla 28 de Diciembre de 1909.—Pedro Real.

ANUNCIO

Hallándose vacante una plaza de profesora en partos, dotada con el sueldo anual de 1.080 pesetas, las que deseen ocuparla podrán presentar solicitud al Excmo. Sr. General Presidente de esta Junta antes del día 20 de Enero próximo.

Las solicitantes deberán acompañar á sus respectivas instancias los documentos siguientes:

1.^o Título profesional ó testimonio del mismo expedido por exhibición ante notario público.

2.^o Certificado de buena conducta moral, expedido por la autoridad municipal del punto donde resida la interesada.

3.^o Certificado de aptitud física y de no padecer enfermedad contagiosa, expedido por un médico titular ó de la beneficencia municipal y visado por el Subdelegado de Medicina correspondiente.

4.^o Cualquier otro documento que acredite méritos ó servicios profesionales.

Melilla 16 de Diciembre de 1909.—D. O. de S. E., El Vocal Secretario, Emilio Marmol.

Bazar Reina Victoria

DAVID J. MELUL

Completo y variado surtido en géneros de todas clases, perfumería de las mejores marcas, encajes, bordados y cintas. Juguetes y caprichos para regalos, paquetería, bisutería y quincalla.

Sombreros y gorras

Guztos de todas clases.—Loza, cristal y utensilios de cocina.

Efectos militares para nuevos uniformes. Muebles de Viena y del país.

Sastres civil y militar

Objetos de fotografía, filtros de campaña, camas de campaña y termos. Precios sin competencia.

Calle del General Chacel núm. 1 y Carretera del Buen Acuerdo, 2

Gran café YUDAH

General Masias, junto al Sacro Español Gran surtido en licores, Cognacs, Fenchos, Vermouths, de las más exquisitas marcas nacionales y extranjeras.

Superior Cerveza alemana Pilsen. Café sin rival. Servicio esmerado á domicilio.

Especialidad en café tostado á diario Se sirve el exquisito chocolate Lombart

La Imperial Gran Zapatería DE SATURNINO NAVAS

Calle de Antonio Falcón núm. 1 y Luis de Botomayor núm. 2

BARRIO DEL BUEN ACUERDO Gran surtido á la venta de calzado de todas clases.

También se confecciona á la medida á precios convencionales. Venta de curtidos y taller de cortes aparados.

Encuentra: Tónel de Plaza de Armas

LOS EXTREMEÑOS

Calle del General Chacel

Despacho de carnes frescas, embutidas y jamones

Butifarras estilo catalán, todas las noches.

Manteca destilada superior. Lechoncillos á 2 pesetas kilo en canal

La Ibérica

GRAN ZAPATERIA DE LA

VIUDA DE RAMIREZ Y HERMANO

En este antiguo establecimiento, encontrará el público extenso y variado surtido en calzado hecho.

Pieles finas de todas clases.—Calzado á la medida.

San Miguel 23 (Plaza)

SE ADMITEN OPERARIOS

LA MODA

DE

MIGUEL ALCARAZ

GENERAL O'DONELL, 3

En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido de calzado de todas clases para la presente estación.

Especialidad en chanclos Boston. GENERAL O'DONELL, 3

Gran Fotografía

DE

BICARDO OMEZ EN LA PLAZA

Calle de San Miguel núm. 3 Junto á la Farmacia Militar

Se hacen toda clase de trabajos fotográficos.—Especialidad en retratos de niños.—Retratos en tarjetas postales.—Retratos al platino.—Últimas novedades en fondos y muebles de galerías.

Preciosas colecciones de vistas de Melilla

Hay preciosos trajes de meras y maras

Encuadernación Moderna

..... EN ESTA IMPRENTA